



ПОКРОВ ВІСНИК

www.cerkiew.olsztyн.pl

ч. 351/2021

Рік VIII

3 січня 2021 р.

Неділя перед Різдвом Христовим –
Святих Отців.
Св. мчц. Юліанії.

Катедральна Парохія Покрову Пресвятої Богородиці в Ольштині



Змінні частини

Тропар воскресний, глас 5: Собезначальне Слово Отцю і Духові,* від Діви роджене на спасення наше,* оспіваймо, вірні, і поклонімся,* бо благоволив плотту зійти на хрест* і смерть перетерпіти, і воскресити умерлих* славним воскресінням своїм.

Також Отців, глас 2: Великі подвиги віри,* в джерелі полум'я, як на спокійній воді, святі три отроки радувалися;* і пророк Даниїл пастирем левів, наче овець, являвся.* їх молитвами, Христе Боже, спаси душі наші.

I передсвята, глас 4: Готуйся, Вифлеєме, розкрийся всім, Єдеме,* красуйся, Євфрате,* бо дерево життя в вертепі розквітнуло від Діви.* її лоно раєм мисленним явилось, в якому – божественний сад.* З нього ївши будемо жити – і не як Адам помрено.* Христос раждається, щоб оновити упалий колись образ.

Слава: Кондак Отців, глас 6: Рукописаному образові не поклонившися,* але неописаним еством захистившися, триблаженні,* в подвізі вогню ви прославилися,* і посеред нестерпного полум'я стоячи, Бога ви призвали:*. Поспішись, о Щедрий, і скоро прийди як милостивий нам на поміч,* бо Ти можеш, якщо воля твоя.

I нині: Кондак передсвята, глас 3: Діва днесь гряде, щоб невимовно родити у вертепі превічне Слово.* Радій, вселенно, почувши це,* прослав з ангелами й пастирями* того, що хоче явитися дитям малим – превічного Бога.

Прокімен, глас 4: Благословен еси, Господи, Боже отців наших, і хвальне, і прославлене ім'я твоє на віки (Дан. 3,26).

Стих: Бо праведний еси в усьому, що створив Ти нам (Дан. 3,27).

До Євреїв послання святого апостола Павла читання.(11, 9-10; 17-23; 32-40.)

9. Браття, вірою Авраам перебував у обіцяній землі, як у чужій, живучи у наметах з Ісааком та Яковом, наслідниками, як і він, тієї самої обітниці, 10. бо чекав міста з непохитними основами, якого будівничий і засновник – Бог. 17. Вірою Авраам, поставлений на пробу, приніс у жертву Ісаака, і то приніс у жертву єдинородного сина, він, що обітниці одержав, 18. до якого було сказано: від Ісаака тобі народиться потомство; 19. бо він розумів, що Бог може і з мертвих воскресити; тому й одержав назад яко прообраз. 20. Вірою Ісаак благословив Якова та Ісава на майбутнє. 21. Вірою Яків, перед смертю, благословив кожного з синів Йосифа і вклонився, спираючись на кінець палиці своєї. 22. Вірою Йосиф, вмираючи, згадав про вихід синів Ізраїля і розпорядився про свої кості. 23. Ві-

рою батьки Мойсея, як він народився, три місяці його ховали, бо бачили вроду дитятка, і не злякалися перського наказу. 32. І що ще скажу? Часу не вистане мені, як почну розповідати про Гедеона, про Варака, про Самсона, про Єфту, про Давида й Самуїла та пророків, 33. що вірою підбили царства, чинили справедливість, обітниць осягнули, загородили пащи левам, 34. вогненне полум'я гасили вістря меча уникали, ставали сильні, бувши недолугі, на війні проявили мужність, насоки чужинців відбивали. 35. Жінки діставали назад своїх померлих, які відселили. Інші загинули в муках, зрікшися від них звільнитись, щоб осягнути ліпше воскресіння. 36. Інші зазнали наруг і бичів, кайданів і в'язниці; 37. їх каменували, різали пилою, брали на допити; вони вмирали смертю від меча, тинялися в овечих та козячих шкурах, зліденині, гноблені, покривдені; 38. вони, яких світ був невартий, блукали по пустинях, по горах, по печерах та земних вертепах. 39. І всі вони, дарма що мали добре свідчення віри, не одержали обіцянного, 40. бо Бог зберіг нам щось краще, щоб вони не без нас осягли завершення.

Алилуя: Боже, вухами нашими ми почули і отці наші сповістили нам (Пс. 43,2).

Стих: Ти спас нас від тих, що напастиють нас, і тих, що не навидять нас, засоромив Ти (Пс. 43,8).

Євангеліє від Матея 1, 1-25.

1. Книга родоводу Ісуса Христа, сина Давида, сина Авраама.
2. Авраам породив Ісаака, Ісаак породив Якова, Яків породив Юду і братів його. 3. Юда породив Фареса та Зару від Тамари. Фарес породив Есрому, Есрому породив Арама. 4. Арам породив Амінадава, Амінадав породив Наасона, Наасон породив Салмана, 5. Салман породив Вооза від Рахави, Вооз породив Йоведа від Рути, Йовед породив Єссея, 6. Єссей породив царя Давида. 7. Давид породив Соломона від жінки Урії, Соломон породив Ровоама, Ровоам породив Авію, Авія породив Асафа. 8. Асаф породив Йосафата, Йосафат породив Йорама, Йорам породив Озію. 9. Озія породив Йоатама, Йоатам породив Ахаза, Ахаз породив Єзекію, 10. Єзекія породив Манасію, Манасія породив Амоса, Амос породив Йосію, 11. Йосія породив Єхонію і братів його за вавилонського переселення. 12. А після вавилонського переселення Єхонія породив Салатіїла, Салатіїл породив Зоровавела, 13. Зоровавел породив Авіюда, Авіюд породив Еліякима, Еліяким породив Азора, 14. Азор породив Садока, Садок породив Ахіма, Ахім породив Еліуда, 15. Еліуд породив Єлеазара, Єлеазар породив Маттана, Маттан породив Якова, 16. Яків породив Йосифа, чоловіка Марії, з якої народився Ісус, що зветься Христос. 17. Поколінь же всіх було: від Авраама до Давида чотирнадцять, від Давида до вавилонського переселення чотирнадцять і від вавилонського переселення до Христа – поколінь чотирнадцять.

18. Народження Ісуса Христа сталося так. Марія, його мати, була заручена з Йосифом; але перед тим, як вони зійшлися, виявилось, що вона була вагітна від Святого Духа. 19. Йосиф, її чоловік, бувши праведний і не бажавши її ославити, хотів тайкома її відпустити. 20. І от коли він це задумав, ангел Господній з'явився йому уві сні й мовив:— Йосифе, сину Давида, не бійсь узяти Марію, твою жінку, бо те, що в ній зачалось, походить від Святого Духа. 21. Вона породить сина, і ти даси йому ім'я Ісус, бо він спасе народ свій від гріхів їхніх. 22. А

сталося все це, щоб збулось Господнє слово, сказане пророком: 23. Ось діва матиме в утробі й народить сина, і дасть йому ім'я Еммануїл, що значить: з нами Бог. 24. Прокинувшись від сну, Йосиф зробив, як велів йому ангел Господній: прийняв свою жінку; 25. і не пізнав її, аж поки не родила сина, і він дав йому ім'я Ісус.

Причастний: Хваліте Господа з небес, хваліте його в вишніх (Пс. 148,1).

Радуйтеся, праведні, у Господі, правим належить похвала (Пс. 32,1).



Розклад богослужень

НЕДІЛЯ – 3.01.2021 Неділя перед Різдвом Христовим – Святих Отців.

Св. мчч. Юліяній.

8.30 – Літургія Йоана Золотоустого

+ Анастазія, Михайло, Ярослав Міци, + Ришард Томчик

10.00 – Літургія Йоана Золотоустого

+ Данута Курий, 3-тя річн. см.

13.00 – Літургія Йоана Золотоустого

За Боже благословення, здоров'я і усі потрібні ласки для Параскевії Філяки і Марії Бунько

ПОНЕДІЛОК – 4.01.2021

Св. влкмч. Анастасії.

8.00 – Літургія Йоана Золотоустого

+ Ольга Брекаль і усі душі у чистилищі

ВІВТОРОК – 5.01.2021

Свв. десятьох мчч., що в Криті.

8.00 – Літургія Йоана Золотоустого

СЕРЕДА – 6.01.2021 Навечір'я Різдва Христового.

Св. прпмч. Євгеній.

21.00 – Велика Вечірня з Літією і Божественною Літургією з Різдва ГНІХ

ЧЕТВЕР – 7.01.2021

⊕ Різдво Господа Бога і Спаса нашого Ісуса Христа.

10.00 – Літургія Йоана Золотоустого

+ Дмитро Хомій, 3 річн. см.; + Надія Приплот

13.00 – Літургія Йоана Золотоустого

За Боже благословення, здоров'я і усі потрібні ласки для Ольги і Марціна

П'ЯТНИЦЯ – 8.01.2021 Собор Пресв. Богородиці.

Св. свящмч. Євтимія, сп. Сардійського.

8.30 – Літургія Йоана Золотоустого

+ з роду Смолинців, Каркутів, Ільницьких, Станьків, Пограничних та Павло і Чеслава

10.00 – Літургія Йоана Золотоустого

+ Катерина, Василь Голувки, + Сильвестер, Анна, Теодозія Гуки, + Стефан Ванкевич

18.00 – Літургія Йоана Золотоустого

+ Ярослава Ванкевич, з дому Саміло, 10-та річн. см.

СУБОТА – 9.01.2021 Субота по Різдви.

Св. ап., первомч. ѹ архидиякона Стефана. Прп. ѹ ісп. Теодора Начертанного, брата Теофана, творця капонів.

10.00 – Літургія Йоана Золотоустого

+ Марія Бугай

13.00 – Літургія Йоана Золотоустого

+ Анна Мельник

НЕДІЛЯ – 10.01.2021 Неділя по Різдві – Пам'ять св. і праведних Йосифа Обручника, Давида царя і Якова, по плоті брата Господнього.

Свв. двадцяти тисяч мчч., спалених у Нікомидії.

8.30 – Літургія Йоана Золотоустого

+ Марія Грабовська, 5-та річн. см.

10.00 – Літургія Йоана Золотоустого

13.00 – Літургія Йоана Золотоустого

Оголошення

Під час пандемії коронавіруса просимо пам'ятати про дотримання засад гігієни: дезінфекція рук при вході до церкви, закриваємо уста і ніс захисними масками і зберігаємо відповідну відстань від інших осіб у храмі.

Відновлюємо діяльність Парафіяльної кав'ярні але „на винос”, у неділю опісля першої і другої Божественної Літургії будемо продавати солодке у парафіяльному залі.

Сьогодні перша неділя у місяці - таця призначена на курію в Ольштині.

Відвідини хворих у вівторок, 5.01, за особистим домовленням.

Розпочався зимовий сезон, тому просимо про **пожертві на огрівання**. З огляду на обмеження пов'язані з епідемією свої пожертві можна також виплачувати на конто з допискою „taca”.

Пригадуємо, що збираємо кошти на подарунок від нашої катедральної парафії у Ольштині для владики номіната Кир Аркадія і це буде панагія - нагрудна іконка Покрову Матері Божої. Пожертві можна також виплачувати на конто нашої парафії з допискою „vladyka”

- також збираємо на ікону з нашою церквою як пам'ятку для блаженнішого Святослава.

Епископські свячення (хіротонія) та інtronізація єп. Аркадія Трохановського відбудуться в суботу, 23 січня 2021 року, о год. 10.00 в катедральному соборі Покрову Пресвятої Богородиці в Ольштині. А 24 січня, у неділю, о год. 10.00 владика Кир Аркадій відслужить архиєрейську Божественну Літургію в нашому катедральному соборі.

У продажу маємо свічки - „Різдвяна Допомога Дітям”, а також: - газету Благовіст - календарі